

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

Ontkalken/Détartrage/Entkalken/  
Eliminación de los depósitos de cal/  
Descalcificação



**PHILIPS**



## Ontkalken SENSEO® Viva Café

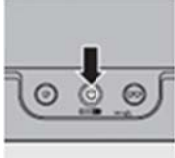





### **Belangrijk:**

- De volledige ontkalkingsprocedure bestaat uit 4 cycli;  
2 ontkalkingscycli met ontkalkermengsel en 2 spoelcycli met schoon water.
- Schakel de machine tijdens de gehele procedure niet uit!
- Het duurt 20 tot 30 minuten om de volledige ontkalkingsprocedure te doorlopen.
- Nadat u de laatste cyclus hebt voltooid, wordt het apparaat uitgeschakeld en gaat het ontkalkingslampje uit.
- Gebruik de juiste ontkalker. Alleen ontkalkers op basis van citroenzuur zijn geschikt voor het ontkalken van de SENSEO®.

### **Ontkalking instructies SENSEO® Viva Café**


#### **Ontkalkingcyclus; 2 ontkalkingcycli met het ontkalkingmengsel.**







	Handeling	Indicatielampjes
	<p><b>1.</b></p> <p>Meng 50 gram citroenzuur met 1 liter water in een maatbeker.</p> <p>Roer het mengsel totdat het poeder volledig is opgelost.</p> <p>Vul het waterreservoir met het mengsel.</p>	
	<p><b>2.</b></p> <p>Plaats het waterreservoir terug op de koffiemachine en zet een kom met een capaciteit van ten minste 1500 ml onder de koffietuit.</p>	

 	<p><b>3.</b></p> <p>Druk op de aan/uitknop om het apparaat in te schakelen.</p> <p>Wacht tot de lichtring rond de aan/uitknop ononderbroken brandt.</p>	<p>De lichtring rond de aan/uitknop begint langzaam te knipperen.</p>
	<p><b>4.</b></p> <p>Plaats een gebruikte koffiepads in de 1-kops padhouder en plaats de padhouder in de machine.</p>	
	<p><b>5.</b></p> <p>Start de eerste ontkalkingscyclus door tegelijkertijd kort op de 1- en de 2-kops knop te drukken.</p> <p>Het water komt met tussenpozen uit de koffietuit en de machine stopt drie keer.</p>	<p>Het CALC-lampje en het aan/uitlampje beginnen langzaam te knipperen.</p>
	<p><b>6.</b></p> <p>Wacht tot het waterreservoir leeg is en de eerste cyclus is voltooid.</p>	<p>Wanneer de eerste cyclus is voltooid, begint de lichtring rond de aan/uitknop snel te knipperen.</p> <p>Het CALC-lampje blijft langzaam knipperen om aan te geven dat de ontkalkingsprocedure nog steeds is geactiveerd.</p>
	<p><b>7.</b></p> <p>Meng opnieuw 50 gram citroenzuur met 1 liter water in een maatbeker.</p> <p>Roer het mengsel totdat het poeder volledig is opgelost.</p> <p>Vul het waterreservoir met het mengsel.</p>	<p>Wanneer u het waterreservoir van de machine haalt, begint het aan/uitlampje snel te knipperen.</p>

 	<p><b>8.</b> Plaats het waterreservoir terug op de koffiemachine en zet een kom met een capaciteit van ten minste 1500 ml onder de koffietuit.</p> <p>Wacht tot de lichtring rond de aan/uitknop ononderbroken brandt.</p>	<p>De lichtring rond de aan/uitknop begint langzaam te knipperen.</p>
 	<p><b>9.</b> Start de tweede ontkalkingscyclus door tegelijkertijd kort op de 1- en de 2-kops knop te drukken.</p> <p>Wacht tot het waterreservoir leeg is en de tweede cyclus is voltooid.</p>	<p>Het CALC-lampje en het aan/uitlampje beginnen langzaam te knipperen.</p> <p>Wanneer de tweede cyclus is voltooid, begint de lichtring rond de aan/uitknop snel te knipperen.</p> <p>Het CALC-lampje blijft langzaam knipperen om aan te geven dat de ontkalkingsprocedure nog steeds is geactiveerd.</p>
<p><b><i>Na de tweede ontkalkingscyclus met het ontkalkermengsel moet u twee keer de spoelcyclus met schoon water uitvoeren. Schakel het apparaat tussen deze twee verschillende cycli niet uit!</i></b></p>		

### **Spoelcyclus; 2 cycli met schoon water.**

	<b>Handeling</b>	<b>Indicatielampjes</b>
	<p><b>10.</b> Vul het waterreservoir tot de MAX-aanduiding met schoon water.</p>	<p>Wanneer u het waterreservoir van de machine haalt, begint het aan/uitlampje snel te knipperen.</p> <p>Het CALC-lampje blijft langzaam knipperen.</p>

 	<p><b>11.</b> Plaats het waterreservoir terug op de koffiemachine en zet een kom met een capaciteit van ten minste 1500 ml onder de koffietuit.</p> <p>Wacht tot de lichtring rond de aan/uitknop ononderbroken brandt.</p>	<p>De lichtring rond de aan/uitknop en het CALC-lampje knipperen langzaam.</p>
 	<p><b>12.</b> Start de eerste spoelcyclus door tegelijkertijd kort op de 1- en de 2-kops knop te drukken.</p> <p>Wacht tot het waterreservoir leeg is en de eerste spoelcyclus is voltooid.</p>	<p>Het CALC-lampje en het aan/uitlampje gaan knipperen om aan te geven dat de spoelcyclus is gestart.</p> <p>Wanneer de eerste cyclus is voltooid, begint de lichtring rond de aan/uitknop snel te knipperen.</p> <p>Het CALC-lampje blijft langzaam knipperen om aan te geven dat de volledige ontkalkingsprocedure nog steeds is geactiveerd.</p>
	<p><b>13.</b> Vul het waterreservoir een tweede keer tot de MAX-aanduiding met schoon koud water.</p> <p>Schakel het apparaat niet uit tussen de eerste en tweede spoelcyclus!</p>	<p>Wanneer u het waterreservoir van de machine haalt, begint het aan/uitlampje snel te knipperen.</p> <p>Het CALC-lampje blijft langzaam knipperen.</p>
<p>Stappen 10, 11, 12</p>	<p><b>14.</b> Herhaal de stappen 10, 11 en 12.</p>	
	<p><b>15.</b> Gereed</p>	<p>Na de tweede spoelcyclus wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld en is het ontkalken voltooid.</p>



# Détartrage SENSEO® Viva Café

## **Important :**





- L'opération de détartrage complète consiste en 4 cycles:  
2 cycles de détartrage avec la solution de détartrage et 2 cycles de rinçage à l'eau potable.
- N'éteignez la machine à aucun moment de l'opération.
- L'opération de détartrage complète dure entre 20 et 30 minutes.
- À la fin du dernier cycle, l'appareil s'éteint, ainsi que le voyant de détartrage.
- Utilisez un agent de détartrage approprié. Seuls les détartrants à base d'acide citrique conviennent au détartrage de la machine à café SENSEO®.

## **Procédure de détartrage SENSEO® Viva Café.**


**Cycle de détartrage :**  
**2 cycles de détartrage avec la solution de détartrage.**

	Action	Voyants
	<p><b>1.</b></p> <p>Dans un récipient à part, mélangez 50 grammes d'acide citrique avec 1 litre d'eau froide.</p> <p>Remuez jusqu'à dissolution de la poudre.</p> <p>Versez la solution dans le réservoir d'eau.</p>	
	<p><b>2.</b></p> <p>Remettez le réservoir d'eau en place dans la machine à café et placez un bol d'une capacité minimale de 1 500 ml sous l'unité d'écoulement.</p>	







 	<p><b>3.</b></p> <p>Mettez l'appareil en marche en appuyant sur le bouton marche/arrêt.</p> <p>Attendez que le voyant autour du bouton marche/arrêt soit continuellement allumé.</p>	<p>Le voyant autour du bouton marche/arrêt commence à clignoter lentement.</p>
	<p><b>4.</b></p> <p>Mettez une dosette usagée dans le porte-dosette pour 1 tasse et placez-le dans la machine.</p>	
	<p><b>5.</b></p> <p>Démarrez le premier cycle de détartrage en appuyant brièvement sur les boutons pour 1 et 2 tasses en même temps.</p> <p>L'eau sort par intervalles et la machine s'arrête 3 fois.</p>	<p>Le voyant CALC et le voyant marche/arrêt commencent à clignoter lentement.</p>
	<p><b>6.</b></p> <p>Attendez que le réservoir d'eau soit vide et le premier cycle fini.</p>	<p>Lorsque le premier cycle est fini, l'anneau lumineux autour du bouton marche/arrêt commence à clignoter rapidement.</p> <p>Le voyant CALC continue à clignoter lentement pour indiquer que l'opération de détartrage est toujours activée.</p>
	<p><b>7.</b></p> <p>Dans un récipient à part, mélangez à nouveau 50 grammes d'acide citrique avec 1 litre d'eau froide.</p> <p>Remuez jusqu'à dissolution de la poudre.</p> <p>Versez la solution dans le réservoir d'eau.</p>	<p>Lorsque vous retirez le réservoir d'eau de la machine, le voyant marche/arrêt clignote rapidement.</p>

 	<p><b>8.</b></p> <p>Remettez le réservoir d'eau en place dans la machine à café, et placez un bol d'une capacité minimale de 1 500 ml sous l'unité d'écoulement.</p> <p>Attendez que le voyant autour du bouton marche/arrêt reste allumé.</p>	<p>Le voyant autour du bouton marche/arrêt commence à clignoter lentement.</p>
 	<p><b>9.</b></p> <p>Démarrez le second cycle de détartrage en appuyant brièvement sur les boutons pour 1 et 2 tasses en même temps.</p> <p>Attendez que le réservoir d'eau soit vide et le second cycle fini.</p>	<p>Le voyant CALC et le voyant marche/arrêt commencent à clignoter lentement.</p> <p>Lorsque le second cycle est fini, l'anneau lumineux autour du bouton marche/arrêt commence à clignoter rapidement.</p> <p>Le voyant CALC continue à clignoter lentement pour indiquer que l'opération de détartrage est toujours activée.</p>
<p><b>Après le second cycle de détartrage avec la solution de détartrage, procédez à deux cycles de rinçage à l'eau potable. N'éteignez pas l'appareil entre ces deux cycles différents !</b></p>		

**Cycle de rinçage :  
2 cycles à l'eau potable.**

	Action	Voyants
	<p><b>10.</b></p> <p>Versez l'eau potable dans le réservoir d'eau jusqu'à l'indication de niveau maximal.</p>	<p>Lorsque vous retirez le réservoir d'eau de la machine, le voyant marche/arrêt clignote rapidement.</p> <p>Le voyant CALC continue à clignoter lentement.</p>



 	<p><b>11.</b> Remettez le réservoir d'eau en place dans la machine à café, et placez un bol d'une capacité minimale de 1 500 ml sous l'unité d'écoulement.</p> <p>Attendez que le voyant autour du bouton marche/arrêt reste allumé.</p>	<p>Le voyant autour du bouton marche/arrêt et le voyant CALC clignotent lentement.</p>
 	<p><b>12.</b> Démarrez le premier cycle de rinçage en appuyant brièvement sur les boutons pour 1 et 2 tasses en même temps.</p> <p>Attendez que le réservoir d'eau soit vide et le premier cycle de rinçage fini.</p>	<p>Le voyant CALC et le voyant marche/arrêt commencent à clignoter pour indiquer que le cycle de rinçage a démarré.</p> <p>Lorsque le premier cycle est fini, l'anneau lumineux autour du bouton marche/arrêt commence à clignoter rapidement.</p> <p>Le voyant CALC continue à clignoter lentement pour indiquer que l'opération totale de détartrage est toujours activée.</p>
	<p><b>13.</b> Versez pour la seconde fois de l'eau potable dans le réservoir d'eau jusqu'à l'indication de niveau maximal.</p> <p>N'éteignez pas l'appareil entre le premier et second cycle de rinçage !</p>	<p>Lorsque vous retirez le réservoir d'eau de la machine, le voyant marche/arrêt clignote rapidement.</p> <p>Le voyant CALC continue à clignoter lentement.</p>
<p><b>Étapes</b> <b>10, 11, 12</b></p>	<p><b>14.</b> Répétez les étapes 10, 11 et 12 une seconde fois.</p>	
	<p><b>15.</b> Prêt</p>	<p>À la fin du second cycle de rinçage, l'appareil s'éteint automatiquement ; le détartrage est fini.</p>



# Entkalken SENSEO® Viva Café

## **Wichtig:**

- Der vollständige Entkalkungsvorgang besteht aus 4 Zyklen; 2 Entkalkungsvorgängen mit Entkalkermischung und 2 Durchspülzyklen mit frischem Wasser.
- Schalten Sie das Gerät während des gesamten Vorgangs nicht aus!
- Um den vollständigen Entkalkungsvorgang zu beenden, sind 20-30 Minuten nötig.
- Nachdem Sie den letzten Zyklus beendet haben, schaltet sich das Gerät aus und die Entkalkungsanzeige geht aus.
- Verwenden Sie den richtigen Entkalker. Zum Entkalken Ihres SENSEO® Geräts dürfen nur Entkalker auf Basis von Zitronensäure verwendet werden.

## **Entkalkungsvorgang SENSEO® Viva Café**


### **Entkalkungsvorgang; 2 Entkalkungsvorgänge mit der Entkalkermischung.**

	Action	Kontroll-Anzeigen
	<p><b>1.</b></p> <p>Mischen Sie in einem separaten Becher 50 Gramm Zitronensäure mit 1 Liter kaltem Wasser.</p> <p>Rühren Sie die Flüssigkeit um, bis sich das Pulver aufgelöst hat.</p> <p>Füllen Sie die Mischung in den Wasserbehälter.</p>	
	<p><b>2.</b></p> <p>Stellen Sie den Wasserbehälter zurück in die Kaffeemaschine, und stellen Sie eine Schüssel mit mind. 1500 ml Fassungsvermögen unter den Kafeeauslauf.</p>	

 	<p><b>3.</b></p> <p>Drücken Sie den Ein-/Ausschalter, um das Gerät einzuschalten.</p> <p>Warten Sie, bis das Licht um den Ein-/Ausschalter ununterbrochen leuchtet.</p>	<p>Das Licht um den Ein-/Ausschalter fängt an, langsam zu blinken.</p>
	<p><b>4.</b></p> <p>Legen Sie einen gebrauchten Kaffeepad in den Padhalter für 1 Tasse ein, und setzen Sie ihn in die Maschine ein.</p>	
	<p><b>5.</b></p> <p>Starten Sie den ersten Entkalkungsvorgang durch kurzes gleichzeitiges Drücken der Taste für 1 Tasse oder der Taste für 2 Tassen.</p> <p>Das Wasser kommt in Abständen heraus, und die Maschine pausiert 3-mal.</p>	<p>Das CALC-Licht und die Betriebsanzeige fangen langsam an, zu blinken.</p>
	<p><b>6.</b></p> <p>Warten Sie, bis der Wasserbehälter leer und der erste Zyklus beendet ist.</p>	<p>Wenn der erste Zyklus beendet ist, fängt der Lichtring um den Ein-/Ausschalter an, schnell zu blinken.</p> <p>Das CALC-Licht blinkt weiterhin langsam, um anzuzeigen, dass der Entkalkungsvorgang noch aktiviert ist.</p>
	<p><b>7.</b></p> <p>Mischen Sie erneut in einem separaten Becher 50 Gramm Zitronensäure mit 1 Liter kaltem Wasser.</p> <p>Rühren Sie die Flüssigkeit um, bis sich das Pulver aufgelöst hat.</p> <p>Füllen Sie die Mischung in den Wasserbehälter.</p>	<p>Wenn Sie den Wasserbehälter aus der Maschine nehmen, blinkt die Betriebsanzeige der Kaffeemaschine schnell.</p>

 	<p><b>8.</b></p> <p>Stellen Sie den Wasserbehälter zurück in die Kaffeemaschine, und stellen Sie eine Schüssel mit mind. 1500 ml unter den Kaffeeauslauf.</p> <p>Warten Sie, bis das Licht um den Ein-/Ausshalter ununterbrochen leuchtet.</p>	<p>Das Licht um den Ein-/Ausshalter fängt an, langsam zu blinken.</p>
 	<p><b>9.</b></p> <p>Starten Sie den zweiten Entkalkungsvorgang durch kurzes gleichzeitiges Drücken der Taste für 1 Tasse oder der Taste für 2 Tassen.</p> <p>Warten Sie, bis der Wasserbehälter leer und der zweite Zyklus beendet ist.</p>	<p>Das CALC-Licht und die Betriebsanzeige fangen an, langsam zu blinken.</p> <p>Wenn der zweite Zyklus beendet ist, fängt der Lichtring um den Ein-/Ausshalter an, schnell zu blinken.</p> <p>Das CALC-Licht blinkt weiterhin langsam, um anzuzeigen, dass der Entkalkungsvorgang noch aktiviert ist.</p>
<p><b>Fahren Sie nach dem zweiten Entkalkungsvorgang mit der Entkalkermischung 2-mal mit dem Durchspülzyklus mit frischem Wasser fort. Schalten Sie das Gerät nicht zwischen diesen zwei verschiedenen Zyklen aus!</b></p>		

**Durchspülzyklus;  
2 Zyklen mit frischem Wasser.**

	<b>Action</b>	<b>Kontroll-Anzeigen</b>
	<p><b>10.</b></p> <p>Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Markierung MAX mit frischem kaltem Wasser.</p>	<p>Wenn Sie den Wasserbehälter aus der Maschine nehmen, blinkt die Betriebsanzeige schnell.</p> <p>Das CALC-Licht blinkt weiterhin langsam.</p>

 	<p><b>11.</b></p> <p>Stellen Sie den Wasserbehälter zurück in die Kaffeemaschine, und stellen Sie eine Schüssel mit mind. 1500 ml unter den Kaffeeauslauf.</p> <p>Warten Sie, bis das Licht um den Ein-/Ausshalter ununterbrochen leuchtet.</p>	<p>Das Licht um den Ein-/Ausshalter und das CALC-Licht blinkt langsam.</p>
 	<p><b>12.</b></p> <p>Starten Sie den ersten Durchspülzyklus durch kurzes gleichzeitiges Drücken der Taste für 1 Tasse oder der Taste für 2 Tassen.</p> <p>Warten Sie, bis der Wasserbehälter leer und der erste Durchspülzyklus beendet ist.</p>	<p>Das CALC Licht und die Betriebsanzeige fangen an, zu blinken, um anzuzeigen, dass der Durchspülzyklus angefangen hat.</p> <p>Wenn der erste Zyklus beendet ist, fängt der Lichtring um den Ein-/Ausshalter an, schnell zu blinken.</p> <p>Das CALC-Licht blinkt weiterhin langsam, um anzuzeigen, dass der gesamte Entkalkungsvorgang noch aktiviert ist.</p>
	<p><b>13.</b></p> <p>Füllen Sie den Wasserbehälter ein zweites Mal bis zur Markierung MAX mit frischem kaltem Wasser.</p> <p>Schalten Sie das Gerät zwischen dem ersten und zweiten Durchspülzyklus nicht aus!</p>	<p>Wenn Sie den Wasserbehälter aus der Maschine nehmen, blinkt die Betriebsanzeige der Kaffeemaschine schnell.</p> <p>Das CALC-Licht blinkt weiterhin langsam.</p>
<p><b>Schritte</b> 10, 11, 12</p>	<p><b>14.</b></p> <p>Wiederholen Sie die Schritte 10, 11 und 12 noch einmal.</p>	
	<p><b>15.</b></p> <p>Bereit</p>	<p>Nach dem zweiten Durchspülzyklus schaltet sich das Gerät automatisch aus, und das Entkalken ist beendet.</p>



## Proceso de eliminación de los depósitos de cal de SENSEO® Viva Café.

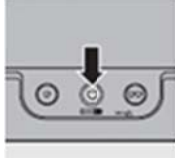





### Importante:



- El procedimiento completo de eliminación de los depósitos de cal consta de 4 ciclos: 2 ciclos de eliminación de los depósitos de cal con mezcla desincrustante y 2 ciclos de enjuagado con agua limpia.
- No apague la cafetera durante el proceso.
- El procedimiento completo de eliminación de los depósitos de cal dura hasta 20-30 minutos.
- Cuando haya completado el último ciclo, el aparato y el piloto de eliminación de cal se apagarán.
- Utilice del agente desincrustante correcto. El proceso de eliminación de cal de la cafetera SENSEO® sólo se debe realizar con descalcificadores a base de ácido cítrico.

### Instrucciones proceso de eliminación de los depósitos de cal de SENSEO® Viva Café.

#### **Ciclo de eliminación de los depósitos de cal; 2 ciclos de eliminación de los depósitos de cal con la mezcla descalcificante.**


	Acción	Pilotos indicadores de información
	<p>1.</p> <p>Mezcle 50 gramos de ácido cítrico con 1 litro de agua en una jarra.</p> <p>Remueva hasta que el polvo se disuelva.</p> <p>Llene el depósito de agua con la mezcla.</p>	
	<p>2.</p> <p>Vuelva a colocar el depósito de agua en la cafetera y coloque un recipiente con una capacidad mínima de 1500 ml bajo la boquilla.</p>	

 	<p><b>3.</b> Pulse el botón ON/OFF para encender el aparato.</p> <p>Espere hasta que el piloto alrededor del botón ON/OFF se ilumine continuamente.</p>	<p>El piloto alrededor del botón ON/OFF comenzará a parpadear lentamente.</p>
	<p><b>4.</b> Coloque una monodosis de café utilizada en el soporte para dosis de 1 taza y colóquelo en la máquina.</p>	
	<p><b>5.</b> Comience el primer ciclo de eliminación de los depósitos de cal pulsando el botón de 1 y 2 tazas brevemente al mismo tiempo.</p> <p>El agua sale a intervalos y la máquina se detendrá 3 veces.</p>	<p>El piloto CALC y el piloto ON/OFF comenzarán a parpadear lentamente.</p>
	<p><b>6.</b> Espere hasta que el depósito de agua esté vacío y se termine el primer ciclo.</p>	<p>Cuando el primer ciclo termine, el anillo luminoso alrededor del botón ON/OFF comenzará a parpadear rápidamente.</p> <p>El piloto CALC continúa parpadeando lentamente para indicar que el procedimiento de eliminación de los depósitos de cal aún está activo.</p>
	<p><b>7.</b> Mezcle de nuevo 50 gramos de ácido cítrico con 1 litro de agua en una jarra.</p> <p>Remueva hasta que el polvo se disuelva.</p> <p>Llene el depósito de agua con la mezcla.</p>	<p>Cuando quite el depósito de agua de la máquina, el piloto ON/OFF parpadeará rápidamente.</p>

	<p><b>8.</b></p> <p>Vuelva a colocar el depósito de agua en la cafetera y coloque un recipiente con una capacidad mínima de 1500 ml bajo la boquilla.</p> <p>Espera hasta que el piloto alrededor del botón ON/OFF se ilumine continuamente.</p>	<p>El piloto alrededor del botón ON/OFF comenzará a parpadear lentamente.</p>
	<p><b>9.</b></p> <p>Comience el segundo ciclo de eliminación de los depósitos de cal pulsando el botón de 1 y 2 tazas brevemente al mismo tiempo.</p> <p>Espera hasta que el depósito de agua esté vacío y se termine el segundo ciclo.</p>	<p>El piloto CALC y el piloto ON/OFF comenzarán a parpadear lentamente.</p> <p>Cuando el segundo ciclo termine, el anillo luminoso alrededor del botón ON/OFF comenzará a parpadear rápidamente.</p> <p>El piloto CALC continúa parpadeando lentamente para indicar que el procedimiento de eliminación de los depósitos de cal aún está activo.</p>

*Después del segundo ciclo de eliminación de cal con la mezcla descalcificante, continúe 2 veces con el ciclo de enjuagado con agua limpia. No apague el aparato en mitad de estos dos ciclos diferentes.*

**Ciclo de enjuagado:  
2 ciclos con agua limpia**

	Acción	Pilotos indicadores de información
	<p><b>10.</b></p> <p>Llene el depósito de agua hasta la indicación MÁX con agua limpia.</p>	<p>Cuando quite el depósito de agua de la máquina, el piloto ON/OFF parpadeará rápidamente.</p> <p>El piloto CALC continuará parpadeando lentamente.</p>



	<p><b>11.</b> Vuelva a colocar el depósito de agua en la cafetera y coloque un recipiente con una capacidad mínima de 1500 ml bajo la boquilla.</p> <p>Espere hasta que el piloto alrededor del botón ON/OFF se ilumine continuamente.</p>	<p>El piloto alrededor del botón ON/OFF y el piloto CALC parpadearán lentamente.</p>
	<p><b>12.</b> Comience el primer ciclo de enjuagado pulsando el botón de 1 y 2 tazas brevemente al mismo tiempo.</p> <p>Espere hasta que el depósito de agua esté vacío y se termine el primer ciclo de enjuagado.</p>	<p>El piloto CALC y el piloto ON/OFF comenzarán a parpadear para indicar que el ciclo de enjuagado ha comenzado.</p> <p>Cuando el primer ciclo termine, el anillo luminoso alrededor del botón ON/OFF comenzará a parpadear rápidamente.</p> <p>El piloto CALC continúa parpadeando lentamente para indicar que el procedimiento completo de eliminación de los depósitos de cal aún está activo.</p>
	<p><b>13.</b> Llene el depósito de agua por segunda vez hasta la indicación MAX con agua limpia.</p> <p>No apague el aparato entre el primer y el segundo ciclo de enjuagado.</p>	<p>Cuando quite el depósito de agua de la máquina, el piloto ON/OFF parpadeará rápidamente.</p> <p>El piloto CALC continuará parpadeando lentamente.</p>
<p><b>Pasos</b> 10,11, 12</p>	<p><b>14.</b> Repita los pasos 10, 11 y 12 por segunda vez.</p>	
	<p><b>15.</b> Listo</p>	<p>Después del segundo ciclo de enjuagado, el aparato se apagará automáticamente y el ciclo de eliminación de los depósitos de cal finalizará.</p>



## Descalcificação SENSEO® Viva Café

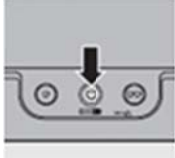





### **Importante:**



- Processo de descalcificação completo é composto por 4 ciclos; 2 ciclos de descalcificação com mistura anti-calcário e 2 ciclos de enxaguamento com água limpa.
- Não desligue a máquina durante a totalidade do processo.
- Processo de descalcificação completo demora 20 a 30 minutos.
- Depois de completar o último ciclo, o aparelho desliga-se e a luz de descalcificação apaga-se.
- Utilize o agente de anti-calcário adequado. Apenas os anti-calcários de ácido cítrico são adequados para a remoção do calcário da máquina SENSEO®.

### **Procedimento de descalcificação SENSEO® Viva Café.**


#### **Ciclo de descalcificação; 2 ciclos de descalcificação com a mistura anti-calcário.**



	Acção	Luzes indicadoras informativas
	<p>1.</p> <p>Misture 50 gramas de ácido cítrico com 1 litro de água fria num jarro separado.</p> <p>Mexa até o pó ser dissolvido.</p> <p>Encha o reservatório da água com a mistura.</p>	
	<p>2.</p> <p>Coloque o reservatório da água novamente na máquina de café e posicione uma taça com uma capacidade mínima de 1500 ml sob o bico.</p>	

 	<p><b>3.</b> Prima o botão LIGAR/DESLIGAR para ligar o aparelho.</p> <p>Aguarde até a luz à volta do botão LIGAR/DESLIGAR permanecer continuamente acesa.</p>	<p>A luz à volta do botão LIGAR/DESLIGAR apresenta uma intermitência lenta.</p>
	<p><b>4.</b> Coloque uma pastilha de café utilizada no manípulo para 1 chávena e coloque-o na máquina.</p>	
	<p><b>5.</b> Inicie o primeiro ciclo de descalcificação, premindo os botões de 1 e de 2 chávenas por breves momentos, em simultâneo.</p> <p>A água sai em intervalos e a máquina parará 3 vezes.</p>	<p>A luz CALC e a luz LIGAR/DESLIGAR apresenta uma intermitência lenta.</p>
	<p><b>6.</b> Espere até o reservatório de água estar vazio e o primeiro ciclo ter terminado.</p>	<p>Quando o primeiro ciclo estiver concluído, o anel luminoso à volta do botão LIGAR/DESLIGAR apresenta uma intermitência rápida.</p> <p>A luz CALC continua a apresentar uma intermitência lenta para indicar que o procedimento de descalcificação ainda está activo.</p>
	<p><b>7.</b> Misture novamente 50 gramas de ácido cítrico com 1 litro de água fria num jarro separado.</p> <p>Mexa até o pó ser dissolvido.</p> <p>Encha o reservatório da água com a mistura.</p>	<p>Quando retira o reservatório da água da máquina, a luz LIGAR/DESLIGAR apresenta uma intermitência rápida.</p>

	<p><b>8.</b></p> <p>Coloque o reservatório da água novamente na máquina de café e posicione uma taça com uma capacidade mínima de 1500 ml sob o bico.</p> <p>Aguarde até a luz à volta do botão LIGAR/DESLIGAR permanecer continuamente acesa.</p>	<p>A luz à volta do botão LIGAR/DESLIGAR apresenta uma intermitência lenta.</p>
	<p><b>9.</b></p> <p>Inicie o segundo ciclo de descalcificação, premindo os botões de 1 e de 2 chávenas por breves momentos, em simultâneo.</p> <p>Aguarde até o reservatório da água estar vazio e o segundo ciclo estar concluído.</p>	<p>A luz CALC e a luz LIGAR/DESLIGAR apresentam uma intermitência lenta.</p> <p>Quando o segundo ciclo estiver concluído, o anel luminoso à volta do botão LIGAR/DESLIGAR apresenta uma intermitência rápida.</p> <p>A luz CALC continua a apresentar uma intermitência lenta para indicar que o procedimento de descalcificação ainda está activo.</p>
<p><i>Depois do segundo ciclo de descalcificação com a mistura anti-calcário, efectue 2 vezes o ciclo de enxaguamento com água limpa. Não desligue o aparelho entre estes dois ciclos!</i></p>		

**Ciclo de enxaguamento;  
2 ciclos com água limpa.**

	Acção	Luzes indicadoras informativas
	<p><b>10.</b></p> <p>Encha o reservatório de água até a indicação MAX com água fria limpa.</p>	<p>Quando retira o reservatório da água da máquina, a luz LIGAR/DESLIGAR apresenta uma intermitência rápida.</p> <p>A luz CALC continua a apresentar uma intermitência lenta.</p>

	<p><b>11.</b> Coloque o reservatório da água novamente na máquina de café e posicione uma taça com uma capacidade mínima de 1500 ml sob o bico.</p> <p>Aguarde até a luz à volta do botão LIGAR/DESLIGAR permanecer continuamente acesa.</p>	<p>A luz à volta do botão LIGAR/DESLIGAR e a luz CALC apresentam uma intermitência lenta.</p>
	<p><b>12.</b> Inicie o primeiro ciclo de enxaguamento, premindo os botões de 1 e de 2 chávenas por breves momentos, em simultâneo.</p> <p>Aguarde até o reservatório da água estar vazio e o primeiro ciclo de enxaguamento estar concluído.</p>	<p>A luz CALC e a luz LIGAR/DESLIGAR ficam intermitentes para indicar que o ciclo de enxaguamento começou.</p> <p>Quando o primeiro ciclo estiver concluído, o anel luminoso à volta do botão LIGAR/DESLIGAR apresenta uma intermitência rápida</p> <p>A luz CALC continua a apresentar uma intermitência lenta para indicar que o processo de descalcificação total ainda está activo.</p>
	<p><b>13.</b> Encha o reservatório da água uma segunda vez até à indicação MAX com água fria limpa.</p> <p>Não desligue o aparelho entre o primeiro e o segundo ciclo de enxaguamento!</p>	<p>Quando retira o reservatório da água da máquina, a luz LIGAR/DESLIGAR apresenta uma intermitência rápida.</p> <p>A luz CALC continua a apresentar uma intermitência lenta.</p>
<p><b>Passos</b> 10,11, 12</p>	<p><b>14.</b> Repita os passos 10, 11 e 12 pela segunda vez.</p>	
	<p><b>15.</b> Pronto</p>	<p>Depois do segundo ciclo de enxaguamento, o aparelho desliga automaticamente e a remoção do calcário está concluída.</p>